



GESETZ vom 3. Mai 2019, Nr. 37 , betreffend “Bestimmungen zur Erfüllung der Verpflichtungen, die sich aus der Zugehörigkeit Italiens zur Europäischen Union ergeben - Europagesetz 2018“

analysiert von Veronika Meyer

In der Spalte auf der rechten Seite ist der Relevanzgrad der Bestimmungen in Bezug auf das Landesgebiet anhand folgender Indikatoren dargestellt:

H	Hoch (Bestimmungen, die direkt anwendbar sind oder in die Rechtsordnung des Landes aufzunehmen sind)
N	Niedrig (Bestimmungen, die für die Landesverwaltung von geringem Interesse sind)
NR	Nicht relevant
A	Bewertung in Ausarbeitung

Art.	Titel	Analyse des Inhalts	
<i>Capo I</i> <i>DISPOSIZIONI IN MATERIA DI LIBERA CIRCOLAZIONE DELLE MERCI, DELLE PERSONE E DEI SERVIZI</i>			
1	<i>Disposizioni in materia di riconoscimento delle qualifiche professionali – Procedura di infrazione 2018/2175</i>	Mit den Änderungen betreffend die Definition von “rechtmäßig niedergelassen”, den Bezug auf die für die Anerkennung der Berufsqualifikationen zuständigen Behörden, die Bestätigungen zur Vervollständigung des Gesuchs für den europäischen Berufsausweis und die volle Zusammenarbeit der für die Anerkennung der Berufsqualifikation zuständigen Behörden mit den Assistenzzentren der aufnehmenden Mitgliedstaaten sowie die Fristen, die auf das online-Verfahren anzuwenden sind, soll eine vollständige Anpassung der nationalen Regelung (GvD 206/2007) an die Bestimmungen der Richtlinien 2005/36/EG und 2013/55/EU im Bereich der Anerkennung der Berufsqualifikationen sichergestellt werden.	H
2	<i>Disposizioni in materia di professione di mediatore. Procedura di Infrazione n. 2018/2175</i>	Änderung der strengen Regel der Unvereinbarkeit, wo zugleich (im Hinblick auf die Verhältnismäßigkeit) der Verbraucherschutz gewahrt bleibt, indem eine Klausel vorgesehen wird, mit der jeder aktuelle Interessenkonflikt zwischen dem Makler und der Liegenschaft, die Gegenstand der Vermittlung ist, vermieden wird.	N
3	<i>Disposizioni in materia di lettori di lingua straniera – Caso EU Pilot 2079/11/EMPL</i>	<i>omissis</i>	
4	<i>Criteri di rilascio delle concessioni relative alle rivendite di tabacchi - Caso EU-Pilot 8002/15/GROW</i>	Änderung der Kriterien für den Erlass von Genehmigungen bezüglich der Verkaufsstellen von Tabak.	N
5	<i>Disposizioni in materia di pagamenti nelle transazioni commerciali – Procedura di infrazione n. 2017/2090</i>	Änderung der Regelung der Zahlungsfristen der Vergabestellen zugunsten der Auftragnehmer.	H
6	<i>Designazione delle autorità competenti ai sensi del regolamento (UE) 2018/302, recante misure volte a impedire i blocchi geografici ingiustificati e altre forme di discriminazione basate sulla nazionalità, sul luogo di residenza o sul luogo di stabilimento dei clienti</i>	Ändert das Verbrauchergesetzbuch (GvD Nr. 206/2005), um die Wettbewerbs- und Marktaufsichtsbehörde, als zuständige Stelle für eine angemessene und wirksame Durchsetzung der Verordnung (EU) Nr. 2018/302 zu bestimmen. Das nationale Zentrum des europäischen	B



	<i>nell'ambito del mercato interno</i>	Netzwerks für die Verbraucher wird hingegen als zuständige Stelle für die Unterstützung von Verbrauchern im Falle von Streitigkeiten zwischen einem Verbraucher und einem Unternehmer bestimmt.	
7	<i>Delega al Governo per l'adozione di nuove disposizioni in materia di utilizzo dei termini "cuoio", "pelle" e "pelliccia" e di quelli da essi derivati o loro sinonimi. Caso EU-Pilot 4971/13/ENTR)</i>	Die Regierung wird dazu ermächtigt, innerhalb der Frist von zwölf Monaten ab Inkrafttreten des Gesetzes ein gesetzesvertretendes Dekret zu erlassen, mit dem – unter Berücksichtigung der EU- Gesetzgebung - der Gebrauch der Begriffe „Leder“ und „Fell“ und der von diesen abgeleiteten Begriffen oder von ihren Synonymen geregelt wird.	N
<i>Capo II</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA DI GIUSTIZIA E SICUREZZA			
8	<i>Disposizioni in materia di mandato di arresto europeo e procedure di consegna tra Stati membri</i>	<i>omissis</i>	
<i>Capo III</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA DI TRASPORTI			
9	<i>Disposizioni relative agli esaminatori di patenti di guida</i>	Es werden die Voraussetzungen für die Prüfer bei anderen Führerscheinen als dem Führerschein für Kraftfahrzeuge (Führerschein B) abgeändert. Folglich ist es dem Personal des Ministeriums für Infrastruktur und Verkehr, das einen Universitätsabschluss in Maschinenbau hat und im Besitz eines Führerscheins B für Fahrzeuge ist, erlaubt, die Funktion des Prüfers auch für die Ausstellung von anderen Führerscheinen als den Führerschein B auszuüben.	H
10	<i>Disposizioni in materia di diritti aeroportuali – Procedura di infrazione n.2014/4187</i>	Der Verkehrsregulierungsbehörde wird die Funktion der unabhängigen Regulierungsbehörde für Konzessionen zugewiesen, auch wenn zwischen der Zivilluftfahrtbehörde (ENAC) und dem Konzessionär von Flughafendiensten ein Programmvertrag besteht.	H
<i>Capo IV</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA DI FISCALITÀ E DOGANE			
11	<i>Disposizioni relative all'IVA applicabile ai servizi di trasporto e spedizione di beni in franchigia – procedura d'infrazione n. 2018/4000</i>	Anpassung der staatlichen Regelung an die Auslegung gemäß welcher der Artikel 144 der Richtlinie 2006/112/EU über das gemeinsame Mehrwertsteuersystem, zum Ziel hat, einen Mechanismus zur Vereinfachung der Besteuerungsgrundlage einzuführen und nicht nur Doppelbesteuerung zu vermeiden.	H
12	<i>Disposizioni relative ai termini di prescrizione delle obbligazioni doganali</i>	<i>omissis</i>	
13	<i>Disposizioni relative alla partecipazione alle aste delle quote di emissioni dei gas a effetto serra</i>	<i>omissis</i>	
14	<i>Abrogazione di aiuto di Stato individuale previsto dalla legge 27 dicembre 2017 n. 205</i>	<i>omissis</i>	
<i>Capo V</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA DI DIRITTI D'AUTORE			
15	<i>Attuazione della Direttiva (UE) 2017/1564 relativa a taluni utilizzi consentiti di determinate opere e di altro materiale protetto da diritto d'autore e da diritti connessi a beneficio delle persone non vedenti, con disabilità visive o con altre difficoltà nella lettura di testi a stampa</i>	Einführung einer verpflichtenden und harmonisierten Ausnahme von den Bestimmungen des Urheberrechts und der damit zusammenhängenden Rechte für die Nutzung von veröffentlichten Werken von Seiten von blinden oder sehbehinderten Personen oder von Personen mit anderen Schwierigkeiten beim Lesen von gedruckten Texten.	N



<i>Capo VI</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA DI TUTELA DELLA SALUTE UMANA		
16	<i>Attuazione della direttiva (UE) 2017/1572 che integra la direttiva 2001/83/CE del Parlamento europeo e del Consiglio per quanto concerne i principi e le linee guida relativi alle buone prassi di fabbricazione dei medicinali per uso umano</i>	<i>omissis</i>
17	<i>Designazione dell'autorità competente in materia di dispositivi medici e dispositivi medici diagnostici in vitro ai sensi dei regolamenti (UE) 2017/745 e 2017/746</i>	Das Gesundheitsministerium wird als zuständige Behörde, als für die notifizierten Organismen (welche für die Überprüfung der Konformität der betreffenden Produkte zuständig sind) verantwortliche Behörde und als mit der Anwendung der Verordnungen 2017/745 (Medizinprodukte) und 2017/746 (Invitro-Diagnostika) betraute Behörde bestimmt. Zudem werden die Tarife für die Abwicklung der von den obengenannten Verordnungen geregelten Tätigkeiten mit einem Dekret des Gesundheitsministers festgelegt.
<i>Capo VII</i> DISPOSIZIONI IN MATERIA AMBIENTALE		
18	<i>Disposizioni relative alla responsabilità primaria e alla responsabilità ultima in materia di combustibile esaurito o rifiuti radioattivi – Procedura di infrazione n. 2018/2021</i>	Enthält Bestimmungen über die (primäre und subsidiäre) Verantwortung für die Sicherheit bei der Entsorgung abgebrannter Brennelemente oder radioaktiver Abfälle.
18	<i>Disposizioni relative ai rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) – Corretta attuazione della direttiva 2012/19/UE - Caso EU-Pilot 8718/16/ENVI</i>	Es wird die Anzahl der Subjekte erhöht, die dem Höheren Institut für Umweltschutz und -forschung (Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale – ISPRA), die Daten bezüglich Elektro- und Elektronik-Altgeräten mitteilen müssen, und es werden jene Fälle der Rückerstattung von Beiträgen an die Produzenten von Elektro- und Elektronikgeräten gestrichen, die nicht von der europäischen Richtlinie vorgesehen sind. Zudem wird für die Produzenten von Elektro- und Elektronikgeräten die Verpflichtung vorgesehen, auf den Elektro- und Elektronikgeräten die Fabrikmarke anzubringen.
19	<i>Disposizioni relative allo smaltimento degli sfalci e delle potature – Caso EU-Pilot 9180/17/ENVI</i>	Die pflanzlichen Abfälle, die von städtischen Grünflächen (Gärten, Parks und Friedhofsareale) stammen und die Spezialabfälle, die der Agroindustrie stammen, werden unterschiedlich eingestuft.
20	<i>Abrogazione delle disposizioni recanti estensione del periodo di incentivazione per gli impianti a biomasse, biogas e bioliquidi</i>	Um ein Vertragsverletzungsverfahren gemäß den Artikeln 108 Absatz 2 und 258 AEUV zu vermeiden, werden die in den Absätzen 149, 150 und 151 des Artikels 1 des Gesetzes vom 28. Dezember 2015 Nr. 208 (Stabilitätsgesetz 2016) enthaltenen Bestimmungen abgeschafft.
<i>Capo VIII</i> ALTRE DISPOSIZIONI		
21	<i>Clausola di invarianza finanziaria</i>	<i>omissis</i>

Dieses Gesetz wurde im Gesetzesanzeiger der Republik Nr. 109 vom 11.05.2019 veröffentlicht und tritt am 26.5.2019 in Kraft.